

## II

(Komunikaty)

KOMUNIKATY INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH  
UNII EUROPEJSKIEJ

## KOMISJA EUROPEJSKA

**Zatwierdzenie pomocy państwa zgodnie z art. 107 i 108 TFUE****Sprawy, w których Komisja nie wnosi zastrzeżeń**

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2010/C 333/01)

Data przyjęcia decyzji	27.10.2010
Numer środka pomocy państwa	N 639/09
Państwo członkowskie	Niderlandy
Region	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Garantieregeling scheepsnieuwbouwfinanciering
Podstawa prawna	Kaderwet EZ subsidies
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	—
Forma pomocy	Gwarancja
Budżet	—
Intensywność pomocy	—
Czas trwania	1.1.2009–1.1.2020
Sektory gospodarki	Budownictwo okrętowe
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministerie van Economische Zaken Bezuidenhoutseweg 30 Postbus 20101 2500 EC Den Haag NEDERLAND
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

Data przyjęcia decyzji	20.7.2010
Numer środka pomocy państwa	N 5/10 i N 6/10
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	Valladolid
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Préstamos estatales para I + D a ARESA
Podstawa prawna	(i) Acuerdo de Consejo de Ministros por el que se autoriza al Ministerio de Industria, Turismo y Comercio a conceder ayudas a loas entidades Aries Aeroestructuras Aeroespaciales S.L.U., Alestis Aerospace S.L., Desarrollos Aeronáuticos de Castilla la Mancha SA e Industria de Turbopropulsores SA para su participación como subcontratistas de primer nivel en el programa de desarrollo del avión Airbus A350 XWB y su motor Trent XWB, del 11 diciembre de 2009, (ii) Real Decreto 1588/2009 del 16 octubre de 2009 y (iii) Ley 2/2008, del 23 diciembre de 2008
Rodzaj środka pomocy	Pomoc indywidualna
Cel pomocy	Badania i rozwój
Forma pomocy	Pożyczka uprzywilejowana
Budżet	Całkowita kwota pomocy przewidziana w ramach programu 54,3 mln EUR
Intensywność pomocy	25 %
Czas trwania	2010–2016
Sektory gospodarki	Sektory związane z produkcją
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministerio de Industria, Turismo y Comercio Paseo de la Castellana, 160 28071 Madrid ESPAÑA
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

Data przyjęcia decyzji	9.6.2010
Numer środka pomocy państwa	N 27/10
Państwo członkowskie	Włochy
Region	Piemonte
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	LIP-Fiat Powertrain Technologies di Verrone (Biella)

Podstawa prawna	Decreto Ministeriale del 24 gennaio 2008 — Normativa di attuazione dei contratti di programma (GU n. 56 del 6 marzo 2008): — articolo 8 bis, comma 3, del DL n. 81 del 2 luglio 2007, convertito con modificazioni dalla legge n. 127 del 3 agosto 2007 (GU n. 190 del 17 agosto 2007)
Rodzaj środka pomocy	Pomoc indywidualna
Cel pomocy	Rozwój regionalny, Zatrudnienie
Forma pomocy	Dotacje bezpośrednie
Budżet	16,17 mln EUR
Intensywność pomocy	—
Czas trwania	31.12.2010–31.12.2013
Sektory gospodarki	Sektory związane z produkcją, Przemysł motoryzacyjny
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministero dello Sviluppo Economico ITALIA
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:  
[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

Data przyjęcia decyzji	9.7.2010
Numer środka pomocy państwa	N 214/10
Państwo członkowskie	Niderlandy
Region	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Risicovereveningssysteem voor Nederlandse zorgverzekeraars
Podstawa prawna	Artikel 32, vierde lid, onderdeel a, Zorgverzekeringswet
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Usługi świadczone w ogólnym interesie gospodarczym
Forma pomocy	Dotacje bezpośrednie
Budżet	Roczne wydatki planowane w ramach programu pomocy 20 000 mln EUR
Intensywność pomocy	—
Czas trwania	—
Sektory gospodarki	Działalność usługowa

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	College voor zorgverzekeringen („CVZ”) Eekholt 4 1112 XH Diemen NEDERLAND
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

Data przyjęcia decyzji	14.10.2010
Numer środka pomocy państwa	N 399/10
Państwo członkowskie	Dania
Region	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Ændringer af Energiteknologisk Udviklings- og Demonstrationsprogram (N 479/07)
Podstawa prawna	Lov nr. 555 af 6. juni 2007 om et Energiteknologisk Udviklings- og Demonstrationsprogram
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Badania i rozwój
Forma pomocy	Dotacje bezpośrednie
Budżet	Całkowita kwota pomocy przewidziana w ramach programu 1 782 mln DKK
Intensywność pomocy	80 %
Czas trwania	Do 1.1.2014
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Energistyrelsen Amaliegade 44 1256 København K DANMARK
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)